

## عنوان مقاله:

معرفی و نقد کتاب رمانس های عامیانه ایرانی قبل از دوره صفوی

## محل انتشار:

فصلنامه نقد ادبی، دوره 2، شماره 5 (سال: 1387)

تعداد صفحات اصل مقاله: 12

## نویسنده:

هادی یآوری - mashhad

## خلاصه مقاله:

ویلیام ل. هاناوی (ت. ۱۹۲۹م) استاد بازنشسته مطالعات آسیایی و خاورمیانه دانشگاه پنسیلوانیا است. او در سال ۱۹۷۰م در دانشگاه کلمبیا از رساله دکتری خود با عنوان رمانس های عامیانه ایرانی قبل از دوره صفوی دفاع کرد. هاناوی رساله خود را بدون تغییر و به صورت تایپ ماشینی در سال ۱۹۷۲م به موسسه «میکروفیلم های دانشگاهی، شرکت زیراکس ۳ واقع در ان آرבור میشیگان ۴ برای نشر سپرد. او آثار دیگری نیز درباره زبان فارسی، زبان و ادبیات اردو و فرهنگ عامیانه پاکستان و خط نستعلیق دارد که بیشتر آن ها را با همکاری دیگر محققان انجام داده است. هاناوی در مجموع ۲۳ مدخل مرتبط با داستان های عامیانه کهن ایرانی نیز برای دایرهالمعارف ایرانیکا نوشته است. ویلیام هاناوی رساله خود را حدود چهار سال قبل در شرایطی نوشت که تاریخ نگاران ادبی به رمانس های عامیانه ایرانی توجهی نداشتند یا آن ها را آثاری کم ارزش می دانستند. فقط چند سال پیش از آن (۱۹۶۷م)، تحت تاثیر ایدئولوژی مارکسیستی اهمیت توده «در میان تیم تاریخ ادبی نویسنده ریپکا، بیری سپیک ۶ کارش را اختصاصا به این موضوع مربوط ساخته» بود (فتوحی، ۱۳۸۷: ۷۵). البته سپیک یادآوری می کند که نوشته او «جز طرحی از ادبیات عامیانه ایران نیست.» (ریپکا، ۱۳۸۳: ۲/۱۲۱۷). هاناوی در مواجهه با این خلا انتقادی و تاریخ ادبیاتی، رمانس های عامیانه ایرانی را موضوع کار خود قرار داد (ص ۸ و ۲۸۷). اما با تاسف باید گفت پس از گذشت حدود چهار دهه، هنوز جای ادبیات عامیانه به طور عام و رمانس های عامیانه به طور خاص در کتاب های تاریخ ادبیات خالی است (فتوحی، ۱۳۸۷: ۷۵). در حوزه نقد و بررسی نیز جدی ترین کار، مجموعه مقالات محمدجعفر محجوب (۱۳۸۳) است که اغلب به معرفی نمونه هایی از این «داستان های عامیانه» اختصاص دارد و هنوز تنها تحقیق قاعده مند درباره ماهیت و جایگاه رمانس های عامیانه ایرانی، اثر هاناوی است. ظاهرا این اثر به دلیل شیوه نشر ۷ برای اغلب پژوهشگران ادبیات داستانی فارسی ناشناخته است. نگارنده ارجاع به آن را فقط در کتاب پیدایش رمان فارسی اثر کریستف بالایی دیده و از این رو به ترجمه این اثر مشغول است.

## کلمات کلیدی:

نقد کتاب، نقد کتاب، رمانس های عامیانه ایرانی قبل از دوره صفوی، رمانس های عامیانه ایرانی قبل از دوره صفوی

## لینک ثابت مقاله در پایگاه سیویلیکا:

<https://civilica.com/doc/1837381>

